

АКАДЕМИЯ НАУК СССР
ИНСТИТУТ ВОСТОКОВЕДЕНИЯ



ИЗДАТЕЛЬСТВО «НАУКА»

ЮЖНАЯ АРАВИЯ



ПАМЯТНИКИ
ДРЕВНЕЙ ИСТОРИИ
И КУЛЬТУРЫ

ЮЖНАЯ АРАВИЯ



ПАМЯТНИКИ ДРЕВНЕЙ ИСТОРИИ И КУЛЬТУРЫ

ВЫПУСК



ГЛАВНАЯ РЕДАКЦИЯ ВОСТОЧНОЙ ЛИТЕРАТУРЫ
МОСКВА 1978

902.9
Ю90

ОТВЕТСТВЕННЫЙ РЕДАКТОР
Б. Б. ПИОТРОВСКИЙ

Книга содержит публикации эпиграфических и археологических памятников древней Южной Аравии, обнаруженных советским ученым П. А. Грязневичем в центральном Йемене в 1966–1967 гг. Предназначена для историков-востоковедов, археологов, географов, а также для всех интересующихся древним и современным Востоком.

Ю $\frac{10603-148}{013(02)-78}$ 155-77

© Главная редакция восточной литературы
издательства «Наука», 1978.

ВВЕДЕНИЕ

Предлагаемый вниманию читателя том содержит публикацию эпиграфических и археологических памятников древней Южной Аравии, обнаруженных П. А. Грязневичем во время его поездок по центральному Йемену в 1966—1967 гг. В результате этих поездок было открыто около пятидесяти ранее неизвестных сабейских надписей, обследованы древние городища и археологические памятники и собран обширный материал по исторической географии областей, где некогда находились такие центры древнейеменской цивилизации, как Сан'а, Зафар, На'ит, 'Амран и др. Собранный материал включает фотографии, планы и зарисовки археологических памятников, киноленты и дневниковые записи.

Все эти материалы представляют значительный историко-культурный интерес, особенно для советского читателя, поскольку южноаравийские древности в наших музеях пока еще представлены весьма слабо. Полевые работы такого характера отечественными учеными ранее в Йемене не производились. Данная публикация является первым в советской науке исследованием древних южноаравийских памятников, собранных непосредственно на месте.

В 1970—1971 гг. П. А. Грязневич продолжил свои полевые исследования, посетив районы Северного Йемена (Джауф, Мариб, Архаб и др.), собрав около 350 надписей и обследовав множество археологических памятников. Материалы этого путешествия продолжают данную публикацию.

Издание строится следующим образом.

Первый раздел содержит описание поездки П. А. Грязневича, составленное на основе его дневников. Сообщаемые сведения иллюстрируются photographиями археологических памятников, а также фотоснимками, отображающими географию и быт современного Йемена.

Далее следует комплексное описание отдельных центров, где были найдены эпиграфические памятники и детали древних сооружений. Каждый раздел, посвященный определенной местности, включает географическую локализацию пункта, характеристику физико-географических условий, описание городищ и отдельных памятников. В случае если памятники перемещены для вторичного использования как строительный материал, выясняется — по возможности — место их происхождения. Описание дополняется данными по истории соответствующей местности, извлеченными из сочинений средневековых арабских историков и географов.

Затем приводятся обнаруженные эпиграфические тексты. Для надписей, известных ранее, приводятся лишь данные о современном местонахождении и внешнее описание. В тех случаях, когда новый материал дает основание для дополнений или исправлений в интерпретации текстов, предлагается новый перевод и соответствующие комментарии.

Описание поездки, общая характеристика археологических памятников, а также извлечение сведений из сочинений арабских авторов составлены П. А. Грязневичем. Обработка фотоматериалов выполнена авторами совместно. Подготовка текстов и переводов надписей выполнена под редакцией А. Г. Лундина. Список цитированных работ составлен Д. Е. Бертельсом, осуществившим также значительную часть работы по подготовке рукописи к печати.

В работе принята следующая система транскрипции.

Южноаравийские тексты передаются латинской графикой в порядке арабского алфавита:

ʾ, b, t, ṭ, g, ḥ, ḫ, d, ḏ, r, z, s, š, ṣ, ḏ, ṭ, ṣ, ʾ, ġ, f, q, k, l, m, n, h, w, y, samex — š.

Словоразделитель: /.

При передаче южноаравийских имен собственных и терминов русской графикой принята следующая символика:

ʾ, б, т, с, г, х, х, д, з, р, з, с, ш, с, д, т, з, ʾ, г, ф, қ, к, л, м, н, х, в(y), й, ё.

Огласовка южноаравийских имен, не отражаемая, как известно, в консонантном написании, условна.

Передача географических названий и имен лиц производится по следующим принципам. Древние южноаравийские имена собственные (а также термины) всегда передаются со всей необходимой диакритикой.

Средневековые и современные арабские имена собственные передаются без диакритики. При этом русский алфавит дополнен знаками ʾ ('айн) и ʾ ('хамза); ʾ ('алиф) проставляется, как правило, лишь в положении между двумя гласными.

При основных географических названиях дается их арабское написание (при первом упоминании в посвященном им разделе). Для современных географических названий обычно приводится их литературная форма. Если последняя отсутствует, принимается диалектное произношение.

Полная научная транскрипция всех имен собственных дана в индексах.

В случае если какой-либо современный географический пункт сохраняет древнее название, возникает двойственность в передаче, которой авторы не смогли избежать. Так, название древнего сабейского города передается как Нāʾит, а современного селения на том же месте — Наʾит.

Указатели имен и географических названий составлены Л. Н. Николаевой, цитируемых надписей — М. Б. Пиотровским, перечень собственных имен (по надписям) составлен А. Г. Лундиным.

СОДЕРЖАНИЕ

ВВЕДЕНИЕ	5
ОПИСАНИЕ ПОЕЗДОК	7
1. ГУЛАТ 'АДЖИБ	14
2. НА 'ИТ	16
3. 'АМРАН	24
4. ХАЗ	27
5. ЗАФАР	33
6. БЕИТ АЛ-АШВАЛ	38
7. ЗАМАР	39
8. ДАФФ	40
9. ВАДИ ДАХР — ДАУРАМ (ТАИБА)	42
10. ХАКИР	45
11. МАУКИЛ	50
12. ХАММАТ ЗИЯБ (АЛ-АКМАР)	53
СПИСОК СОКРАЩЕНИЙ	56
БИБЛИОГРАФИЯ	57
ГЛОССАРИЙ	60
ПЕРЕЧЕНЬ ИМЕН СОБСТВЕННЫХ (ПО НАДПИСЯМ)	63
УКАЗАТЕЛЬ ИМЕН	65
УКАЗАТЕЛЬ ГЕОГРАФИЧЕСКИХ НАЗВАНИЙ	67
УКАЗАТЕЛЬ НАДПИСЕЙ	70
СПИСОК ИЛЛЮСТРАЦИИ	72
ИЛЛЮСТРАЦИИ	74

ЮЖНАЯ АРАВИЯ

Памятники древней истории
и культуры

Вып. I

*Утверждено к печати
Институтом востоковедения
Академии наук СССР*

Редактор *Г. М. Бауэр*
Младший редактор *Р. Г. Канторович*
Художник *В. Н. Тикунов*
Художественный редактор *Э. Л. Эрман*
Технический редактор *М. В. Погоскина*
Корректоры *Л. И. Письман* и *О. Л. Щигорева*

ИБ № 13178

Сдано в набор 16/1—1977 г. Подписано к печати 2/VI—1978 г. А-06478. Формат 84×108¹/₁₆. Бум. № 2. Печ. л. 9,5. Усл. п. л. 15,96. Уч.-изд. л. 16,5. Тираж 4000 экз. Изд. № 3204. Зак. 108. Цена 1 р. 80 к.

Главная редакция восточной литературы
издательства «Наука»
Москва К-45, ул. Жданова, 12/1
3-я типография издательства «Наука»
Москва Б-143, Открытое шоссе, 28